

**ПРАВИЛА ПРИЙОМУ
іноземців та осіб без громадянства до Державного
біотехнологічного університету
в 2024 році**

Особливості прийому на навчання до закладів вищої освіти іноземців та осіб без громадянства

1. Прийом на навчання до Державного біотехнологічного університету іноземців та осіб без громадянства здійснюється згідно із Законами України «Про вищу освіту», «Про правовий статус іноземців та осіб без громадянства», «Про закордонних українців», «Про біженців та осіб, які потребують додаткового або тимчасового захисту», «Про встановлення додаткових правових та соціальних гарантій для громадян Республіки Польща, які перебувають на території України», постановою Кабінету Міністрів України від 12 вересня 2018 року № 729 «Питання здобуття вищої освіти деякими категоріями осіб», наказом Міністерства освіти і науки України від 01 листопада 2013 року № 1541 «Деякі питання організації набору та навчання (стажування) іноземців та осіб без громадянства», зареєстрованим у Міністерстві юстиції України 25 листопада 2013 року за № 2004/24536, наказом Міністерства освіти і науки України від 02 грудня 2019 року № 1498 «Про затвердження Порядку встановлення квот для здобуття вищої освіти іноземцями та особами без громадянства в межах обсягів державного замовлення відповідно до міжнародних договорів України», зареєстрованим у Міністерстві юстиції України 10 лютого 2020 року за № 153/34436.

Громадяни Російської Федерації та Республіки Білорусь, які не мають посвідки на постійне (тимчасове) проживання в Україні, приймаються на навчання за індивідуальним дозволом Міністерства освіти і науки України.

2. Іноземці та особи без громадянства (далі - іноземці) можуть здобувати вищу освіту за кошти фізичних та/або юридичних осіб, якщо іншого не передбачено міжнародними договорами України, згода на обов'язковість яких надана Верховною Радою України, законодавством або угодами між закладами вищої освіти про міжнародну академічну мобільність.

Прийом іноземців, зокрема закордонних українців, які постійно проживають в Україні, громадян Республіки Польща, осіб, яких визнано біженцями, та осіб, які потребують додаткового захисту, на місця державного замовлення проводиться відповідно до пункту 6 розділу III Порядку прийому. Прийом інших категорій іноземців до Державного біотехнологічного університету на навчання на місця державного замовлення здійснюється в межах квот для іноземців.

Прийом на навчання іноземців для здобуття вищої освіти проводиться на акредитовані освітні програми. Державний біотехнологічний університет приймає іноземців для навчання за програмами підготовчого відділення, з вивчення державної мови та/або мови навчання, а також для здобуття післядипломної освіти, підвищення кваліфікації та стажування.

При зарахуванні на навчання за денною та заочною формами здобуття освіти для здобуття ступеня бакалавра, магістра до Державного біотехнологічного університету іноземець особисто надає до відбіркової комісії заяву у паперовій формі та нижчеперелічені документи:

- а) згоду на збір та обробку персональних даних;
- б) заяву;

- в) документ (оригінал та його копію) про раніше здобутий освітній (освітньо-кваліфікаційний) рівень, на основі якого здійснюється вступ;
- г) додаток (оригінал та його копію) до документа про раніше здобутий освітній (освітньо-кваліфікаційний) рівень, на основі якого здійснюється вступ (за наявності);
- д) академічну довідку, видану іноземним/українським навчальним закладом (у разі переведення або поновлення на навчання, починаючи з другого курсу, додається академічна довідка);
- е) оригінал та копію документа, в якому міститься інформація про зміст навчальної програми за попереднім ступенем (рівнем) вищої освіти, отримані кредити, тривалість навчання та успішність з навчальних дисциплін (у разі відсутності цієї інформації у додатку до документа про освіту) при вступі для здобуття ступеня магістра, якщо відсутність цієї інформації унеможливило здійснити визнання кваліфікації за документом;
- є) копію паспортного документа іноземця або документа, що посвідчує особу без громадянства;
- ж) поліс медичного страхування, якщо інше не передбачено міжнародними договорами України;
- з) 6 фотокарток розміром 30 x 40 мм;
- і) копію посвідчення закордонного українця (за наявності).

Документи, зазначені у підпунктах «в», «г», «д», «е», «є», мають бути перекладені українською мовою з нотаріальним засвідченням перекладу.

Документи, зазначені у підпунктах «в», «г», «д», «е», мають бути засвідчені в країні їх видачі у спосіб, який офіційно застосовується в цій країні для такого засвідчення, та легалізовані відповідною закордонною установою України, якщо інше не передбачено міжнародними договорами України.

3. Прийом іноземців на навчання може проводитись очно та/або дистанційно.

Термін дії запрошення на навчання становить не більше одного року з дати його реєстрації в Автоматизованій системі «Електронний журнал» уповноваженого Міністерством освіти і науки України державного підприємства.

Брати участь у дистанційному прийомі можуть іноземці, які отримали запрошення на навчання, зареєстроване в Автоматизованій системі «Електронний журнал» уповноваженого Міністерством освіти і науки України державного підприємства, отримали комплекс послуг з інформаційної та консультаційної підтримки або здійснили процедуру легалізації документів про освіту в країні їх видачі: (здійснили легалізацію в Міністерстві закордонних справ (МЗС) країни, яка видала документ про освіту; здійснили легалізацію в консульському відділі дипломатичної установи України за кордоном (консульська легалізація або апостиль)).

Для організації дистанційного набору іноземних громадян на навчання для здобуття вищої освіти заклад освіти укладає угоду з партнерською організацією, що є резидентом країни походження вступників. Предметом угоди є надання послуг з ідентифікації особи, верифікації оригіналів документів вступників, організації прийому заяв вступників в електронній формі, надання приміщень і

технічних засобів для проведення консультацій і вступних випробувань закладом вищої освіти у дистанційному форматі.

Укладання угод закладами освіти України можливе з організаціями, що відповідають таким вимогам:

відповідність площі приміщень для дистанційного подання документів, проведення консультацій і вступних випробувань встановленим нормам карантинних обмежень в країні, де здійснюється набір;

забезпечення вступників засобами індивідуального захисту;

забезпечення процедури ідентифікації вступників з використанням технологій розпізнавання обличчя, яка включає перевірку персональних даних (прізвище, ім'я по батькові (за наявності)), біометричних даних та їх верифікацію;

забезпечення контролю дотримання вимог академічної доброчесності під час складання вступного іспиту для іноземців;

забезпечення місця збереження вилучених на час проходження вступного випробування телефонів, планшетних комп'ютерів та інших електронних пристроїв вступників;

забезпечення пристроєм пригнічення стільникової та інтернет мережі;

забезпечення відеоспостереження по периметру аудиторії, в якій відбувається вступний іспит для іноземців шляхом встановлення не менше ніж двох відеокамер;

забезпечення технічного оснащення для відеозв'язку з екзаменаційною комісією закладу освіти у режимі реального часу (комп'ютер, відеокамера, мікрофон, телевізор або проектор з екраном);

наявність в аудиторії не менше як двох працівників для контролю за дотриманням вимог академічної доброчесності та технічного супроводу під час проведення вступного іспиту для іноземців;

забезпечення усіх вступників індивідуальними комп'ютерами з підключенням до онлайн-платформи закладу, через яку відбуватиметься вступний іспит для іноземців;

забезпечення проведення консультацій і тренувань перед вступним іспитом для іноземців з метою ознайомлення з правилами його складання в дистанційній формі і використання онлайн-платформи;

забезпечення відеозапису вступного випробування, передачі відеоматеріалу до закладу освіти через онлайн-платформу, зберігання інформаційних та відеоматеріалів після проведення вступного іспиту для іноземців протягом п'яти років в партнерській організації.

Перелік партнерських організацій, з якими укладено договір про дистанційне проведення вступних іспитів для іноземців:

1. «Оствінд» ТОВ, Азербайджанська Республіка;
2. «Еверест послуги з освіти», Туреччина;
3. «Марокканське агентство з питань вищої освіти за кордоном», Королівство Марокко.

У разі дистанційного вступу іноземець надсилає засобами поштового зв'язку до Державного біотехнологічного університету легалізовані та нотаріально завірнені копії документів про попередню освіту. При першому перетині державного кордону України та після прибуття до Державного

біотехнологічного університету іноземець передає оригінали документів особисто.

4. Зарахування вступників з числа іноземців на навчання за кошти фізичних та/або юридичних осіб може здійснюватися Державним біотехнологічним університетом:

1) двічі на рік (але не пізніше ніж 15 квітня і 30 листопада відповідно), для здобуття ступенів бакалавра, магістра;

2) упродовж року для навчання в аспірантурі, на підготовчому відділенні.

Бали/оцінки вступника обчислюються відбірковою комісією ДБТУ на основі документа про попередній здобутий рівень освіти та встановлює мінімально необхідне для вступу значення кількості балів/оцінок із загальноосвітніх предметів, з яких проводиться вступний іспит для іноземців.

Зарахування іноземців на навчання на відповідний рівень вищої освіти здійснюється на основі документа про попередній здобутий рівень освіти за результатами вступних іспитів з визначених предметів і мови навчання та на підставі академічних прав на продовження навчання, що надаються документом про здобутий рівень освіти в країні його походження, і врахування балів успішності, що дають право на продовження навчання на наступному рівні вищої освіти відповідно до законодавства країни, що видала документ про здобутий ступінь (рівень) освіти.

При вступі на перший курс для здобуття ступеня бакалавра (магістра ветеринарного спрямування) за акредитованими освітніми програмами, іноземці складають вступні іспити з мови навчання та з предметів, наведених у таблиці:

Назва спеціальності	Наявність сертифікату про акредитацію	Предмет, з якого проводиться вступний іспит
051 Економіка	+	Математика
071 Облік і оподаткування	+	Математика
072 Фінанси, банківська справа, страхування та фондовий ринок	+	Математика
073 Менеджмент	+	Математика
075 Маркетинг	+	Математика
076 Підприємництво та торгівля	+	Математика
101 Екологія	+	Біологія
131 Прикладна механіка	+	Математика
133 Галузеве машинобудування	+	Математика
162 Біотехнології та біоінженерія	+	Біологія
181 Харчові технології	+	Математика
192 Будівництво та цивільна інженерія	+	Математика
193 Геодезія та землеустрій	+	Математика
201 Агрономія	+	Біологія
202 Захист і карантин рослин	+	Біологія
204 Технологія виробництва і переробки продукції тваринництва	+	Біологія

205 Лісове господарство	+	Математика
207 Водні біоресурси та аквакультура	+	Біологія
211 Ветеринарна медицина*	+	Біологія
241 Готельно-ресторанна справа	+	Математика
274 Автомобільний транспорт	+	Математика
275 Транспортні технології	+	Математика
281 Публічне управління і адміністрування	+	Математика
292 Міжнародні економічні відносини	+	Математика

* - вступ на базі повної загальної середньої освіти на ступінь «Магістр» тільки за денною формою навчання.

Конкурсний бал при вступі на перший курс для здобуття ступеня бакалавра (магістра ветеринарного спрямування) розраховується за формулою:

$$\text{Конкурсний бал (КБ)} = \text{П1} + \text{П2} + \text{Д},$$

де П1 – оцінка вступного іспиту з мови навчання за шкалою від 100 до 200 балів,

П2 – оцінка вступного іспиту за шкалою від 100 до 200,

Д – середній бал документу про попередню освіту за шкалою від 100 до 200.

При вступі на скорочені програми підготовки для здобуття ступеня бакалавра (магістра ветеринарного спрямування) за акредитованими освітніми програмами (спеціальностями), іноземці складають вступний іспит з мови навчання та фаховий вступний іспит зі спеціальності. Перелік акредитованих освітніх програм (спеціальностей) для здобуття ступеня бакалавра та бакалавра за скороченими програмами підготовки наведений у таблиці:

Назва спеціальності	Наявність сертифікату про акредитацію
051 Економіка	+
071 Облік і оподаткування	+
072 Фінанси, банківська справа, страхування та фондовий ринок	+
073 Менеджмент	+
075 Маркетинг	+
076 Підприємництво та торгівля	+
101 Екологія	+
131 Прикладна механіка	+
133 Галузеве машинобудування	+
162 Біотехнології та біоінженерія	+
181 Харчові технології	+
192 Будівництво та цивільна інженерія	+
193 Геодезія та землеустрій	+
201 Агронімія	+
202 Захист і карантин рослин	+

204 Технологія виробництва і переробки продукції тваринництва	+
205 Лісове господарство	+
207 Водні біоресурси та аквакультура	+
211 Ветеринарна медицина*	
241 Готельно-ресторанна справа	+
274 Автомобільний транспорт	+
275 Транспортні технології	+
281 Публічне управління і адміністрування	+
292 Міжнародні економічні відносини	+

* - вступ тільки за денною формою навчання

Конкурсний бал при вступі на скорочені програми підготовки для здобуття ступеня бакалавра розраховується за формулою:

$$\text{Конкурсний бал (КБ)} = \text{П1} + \text{Ф} + \text{Д},$$

де П1 – оцінка вступного іспиту з мови навчання за шкалою від 100 до 200 балів,

Ф – оцінка фахового вступного іспиту зі спеціальності за шкалою від 100 до 200,

Д – середній бал документу про попередню освіту за шкалою від 100 до 200.

При вступі для здобуття ступеня магістра за акредитованими освітніми програмами (спеціальностями), іноземці складають вступний іспит з мови навчання та фаховий вступний іспит зі спеціальності. Перелік акредитованих освітніх програм (спеціальностей) для здобуття ступеня магістра наведений у таблиці:

Назва спеціальності	Наявність сертифікату про акредитацію
051 Економіка	+
071 Облік і оподаткування	+
072 Фінанси, банківська справа, страхування та фондовий ринок	+
073 Менеджмент	+
075 Маркетинг	+
076 Підприємництво та торгівля	+
101 Екологія	+
133 Галузеве машинобудування	+
162 Біотехнології та біоінженерія	+
181 Харчові технології	+
193 Геодезія та землеустрій	+
201 Агрономія	+
202 Захист і карантин рослин	+
203 Садівництво, плодоовочівництво та виноградарство	+
204 Технологія виробництва і переробки продукції тваринництва	+
205 Лісове господарство	+

206 Садово-паркове господарство	+
207 Водні біоресурси та аквакультура	+
211 Ветеринарна медицина	+
241 Готельно-ресторанна справа	+
274 Автомобільний транспорт	+
275 Транспортні технології	+
281 Публічне управління і адміністрування	+
292 Міжнародні економічні відносини	+

Конкурсний бал при вступі для здобуття ступеня магістра розраховується за формулою:

$$\text{Конкурсний бал (КБ)} = \text{П1} + \text{Ф} + \text{Д},$$

де П1 – оцінка вступного іспиту з мови навчання за шкалою від 100 до 200 балів,

Ф – оцінка фахового вступного іспиту зі спеціальності за шкалою від 100 до 200,

Д – середній бал документу про попередню освіту за шкалою від 100 до 200.

Іноземці, які мають свідоцтво про закінчення підготовчого відділення ДБТУ з атестацією з профільного предмету, зараховуються на навчання для здобуття ступеня бакалавра без проходження вступних іспитів.

При вступі для здобуття ступеня доктора філософії складається вступний іспит з мови навчання та вступний іспит зі спеціальності.

Іноземці, які вступають на навчання і перебувають у терміни подачі документів за межами України, можуть надати документи, що необхідні для вступу на обраний освітній рівень навчання, спеціальність та форму навчання, через пошту на адресу відбіркової комісії ДБТУ або надіслати за допомогою електронної пошти у вигляді сканованих копій з подальшим наданням оригіналів за умови надання повного пакету документів із перекладом українською мовою з нотаріальним засвідченням та легалізованих відповідною закордонною установою України, якщо інше не передбачено міжнародними договорами України.

Документи про освіту зарахованих (поновлених) на навчання іноземців, видані навчальними закладами інших держав, проходять процедуру визнання в Україні відповідно до законодавства. За результатами процедури визнання ДБТУ приймає рішення:

- щодо продовження іноземцем навчання, у разі визнання наданого документа про здобутий освітній рівень, з рівня, що відповідає результатам процедури визнання;

- щодо відрахування іноземця, у разі відмови у визнанні наданого документа про здобутий освітній рівень, у тому числі через його неавтентичність.

5. Усі категорії іноземців, які вступають на навчання, зараховуються до закладів вищої освіти України на підставі наказів про зарахування. Накази про зарахування видаються ректором Державного біотехнологічного університету на підставі рішення відбіркової комісії. Підтвердженням факту навчання може бути довідка, сформована в ЄДЕБО.

6. Іноземці, яким надаються державні стипендії за міжнародними договорами, загальнодержавними програмами, іншими міжнародними

зобов'язаннями України, приймаються на навчання у межах встановлених квот для іноземців на підставі направлень Міністерства освіти і науки України.

7. Іноземці, які прибувають в Україну для участі в програмах академічної мобільності або для здобуття вищої освіти за узгодженими між Державним біотехнологічним університетом та іноземними закладами вищої освіти освітніми програмами, приймаються на навчання з урахуванням відповідних договірних зобов'язань між Державним біотехнологічним університетом та іноземними закладами вищої освіти.

8. Іноземці та особи без громадянства, зокрема закордонні українці, які постійно проживають в Україні, особи, яких визнано біженцями, та особи, які потребують додаткового захисту, мають право на здобуття вищої освіти нарівні з громадянами України, зокрема за рахунок коштів державного або місцевого бюджету, за винятками, встановленими Конституцією України, законами України чи міжнародними договорами, згода на обов'язковість яких надана Верховною Радою України.

9. Закордонні українці, статус яких засвідчений посвідченням закордонного українця (крім осіб, які постійно проживають в Україні), можуть зараховуватись на навчання за державним замовленням у межах встановлених квот для іноземців за співбесідою з предметів, передбачених Правилами прийому до Державного біотехнологічного університету.